



MSB

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7189737 / 27.05.2019
Purch. ord. no.: 5500039863
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 000008003
Order no. / Date: 30020568 / 13.09.2017
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
01 Serie
Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 1.065,200 KG Net weight 892,800 KG Volumes 1,440 M3

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510200912 Clutch Actuator Pump Customer article number: 2510200912Position1	4.800 PC	892,800 KG
900001	TBA-520921 MULTI-PATH PALLET WOOD/STEEL 600x800	4 PC	60 KG
900002	TBA-520880 VDA KLT-CONTAINER 4315R	80 PC	103 KG
900003	TBA-550528 VDA KLT Pallet Cover A0806 DKG	4 PC	9 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 4800

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 4

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 29.05.19

Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Dr. Stephan Weng
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRES DE FF 604

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubri-
ken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich
y compris et

**Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.**

nach gültigem ADR

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays)						INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL					
Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim						19005357 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).					
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays)						16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays)					
Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim						Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 D - 71634 Ludwigsburg www.schweitzer-spedition.de					
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise						17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)					
Ort/Lieu											
Land/Pays											
4 Ort und Tag Lieu et date						18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs					
Ort/Lieu						The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by the mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.					
Land/Pays											
Datum/Date											
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés											
1. Bescheinigung Nr. 25-199											
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros						7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis					
42 Pal. Getriebeteile						8 Art der Verpackung Mode d'emballage					
1 IT Paris						9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Designation officielle de transport					
						10 Statistiknummer No. statistique					
						11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg					
						12 Umfang in m³ Cubage m³					
UN-Nummer Numéro UN						Ben.-s.Nr.9 Nom voit N°9					
UN											
Gefahrzettel/muster-Nr. Numéro d'étiquette						Verp.-Gruppe Groupe d'emballage					
						Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels					
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières						19 zu zahlen vom: A payer par:					
						Fracht Prix de transport					
						Ermäßigungen Réductions					
						Zwischensumme Solde					
						Zuschläge Suppléments					
						Nebengebühren Frais accessoires					
						Sonstiges Divers					
						Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer					
14 Rückerstattung Remboursement						20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières					
Frei Franco											
Unfrei Non Franco											
21 Ausgefertigt in Établie à						24 Güter empfangen Reçu, marchandises					
Bad Windsheim						Date					
am le 22.5.19						Date					
22 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)						23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)					
Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim						KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via... 70025 Modugno (BA) am le 29 MAR 2019					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen						Paletten-Absender - Expéditeur des palettes					
Burgbernhelmer Straße 5 bis 91438 Bad Windsheim						km					
						Art					
						Anzahl					
						Kein Tausch					
						Tausch					
						Euro-Palette					
						Gitterbox-Palette					
						Einfach-Palette					
26 Vertragspartner des Frachtführers						Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift					
27 Amtliches Kennzeichen						Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift					
Kfz											
Anhänger											
Benutzte Gen.-Nr.						National Bilateral EG CEMT					